

## ESSAYS OF MICHEL DE MONTAIGNE VOLUME 12

?? ? ? ? n. The Man and his Wilful Wife dcxxviii. THE FIRST OFFICER'S STORY. EL ABBAS AND THE KING'S DAUGHTER OF BAGHDAD. (46). ? ? ? ? ? t. The two Pigeons dxcvii. ? ? ? ? ? Though over me be the tombstone laid, if ever thou call on me, Though rotten my bone should be, thy voice I'll answer, come what will. ? ? ? ? ? To whom shall I complain of what is in my soul, Now thou art gone and I my pillow must forswear. ? ? ? ? ? "Forget him," quoth my censurers, "forget him; what is he?" "If I forget him, ne'er may God," quoth I, "remember me!". Tither, The Unjust King and the, i. 273. ? ? ? ? ? ? ? ? ? ea. Story of the Barber's First Brother xxxi. ? ? ? ? ? ? ? ? ? ab. Story of the King's Son and the Ogress v. Weaver who became a Physician by his Wife's Commandment, The ii. 21. Officer's Story, The Third, ii. 137. ? ? ? ? ? e. The Niggard and the Loaves of Bread dlxxx. ? ? ? ? ? So eat what I offer in surety and be The Lord of all things with thanks- giving repaid! 41. Ali Shar and Zumurrud cccvii. When she had made an end of her song, she wept sore, till presently sleep overcame her and she slept. ? ? ? ? ? Sans fault of mine, my blood and tears he shed and beggared me Of him I love, yet for himself gained nought thereby what'er. 6. Isaac of Mosul's Story of Khedijeh and the Khalif El Mamoun xciv. ? ? ? ? ? As at the casement high she sat, her charms I might espy, For from her cheeks the envious veil that hid them she had ta'en. ? ? ? ? ? g. The Seventh Officer's Story dccccxxiv. Then the king acquainted the people [of his court] with the matter and said to them, 'O folk, how deem ye of my looking to the issues of affairs?' And they all marvelled at his wisdom and foresight. Then he turned to his father and said to him, 'Hadst thou looked to the issue of thine affair and dealt deliberately in that which thou didst, there had not betided thee this repentance and grief all this time.' Then he let bring his mother and they rejoiced in each other and lived all their days in joy and gladness. What then," continued the young treasurer, "is more grievous than the lack of looking to the issues of affairs? Wherefore hasten thou not in the slaying of me, lest repentance betide thee and sore concern." Fair fall the maid whose loosened locks her cheeks do overcloud! iii. 191. N.B.--The Roman numerals denote the volume, the Arabic the page. Quoth the king, "O Saad, fetch him to me, for indeed thou describest to me a masterful man." (76) And he answered, saying, "By Allah, O my lord, hadst thou but seen our case with Hudheifeh, what while he challenged me to the field of war and the stead of thrusting and smiting and I held back from doing battle with him! Then, whenas I thought to go forth to him, behold, a cavalier gave loose to his bridle-rein and called out to me, saying, 'O Saad, wilt thou suffer me to fill thy room in waging war with him and I will ransom thee with myself?' And I said, 'By Allah, O youth, whence cometh thou?' Quoth he, 'This is no time for thy questions.'" Then he recounted to the king all that had passed between himself and El Abbas from first to last; whereupon quoth Ins ben Cais, "Bring him to me in haste, so we may learn his tidings and question him of his case." "It is well," answered Saad, and going forth of the king's presence, repaired to his own house, where he put off his harness of war and took rest for himself. ? ? ? ? ? i. King Ibrahim and his Son cccclxxi. So, when it was the foredawn hour, she tied his beard and spreading a veil over him, cried out, whereupon the people of the quarter flocked to her, men and women. Presently, up came El Merouzi, for the division of the money, and hearing the crying [of the mourners], said, 'What is to do?' Quoth they, 'Thy brother is dead;' and he said in himself, 'The accursed fellow putteth a cheat on me, so he may get all the money for himself, but I will do with him what shall soon bring him to life again.' Then he rent the bosom of his gown and uncovered his head, weeping and saying, 'Alas, my brother! Alas, my chief! Alas, my lord!' And he went in to the men, who rose and condoled with him. Then he accosted Er Razi's wife and said to her, 'How came his death about?' 'I know not,' answered she, 'except that, when I arose in the morning, I found him dead.' Moreover, he questioned her of the money and good that was with her, but she said, 'I have no knowledge of this and no tidings.' Then said Er Razi to El Merouzi, 'Come with me to my city, for that it is nearer [than thine].' So he went with him, and when he came to his lodging, he said to his wife and household and neighbours, 'This is my brother, who hath been absent in the land of Khorassan and is come back.' And he abode with him in all honour and worship three days' space. On the fourth day, Er Razi said to him, 'Know, O my brother, that I purpose to do somewhat' 'What is it?' asked El Merouzi. Quoth the other, 'I mean to feign myself dead and do thou go to the market and hire two porters and a bier. [Then come back and take me up and go round about the streets and markets with me and collect alms on my account.] (34). ? ? ? ? ? v. The House with the Belvedere dxcviii. Then she mounted the mule and repairing to the palace of the Commander of the Faithful, went in to him and kissed the earth before him. Quoth he to her, as who should make mock of her, "I doubt not but thou hast found thy lord." "By thy felicity and the length of thy continuance [on life,]" answered she, "I have indeed found him!" Now Er Reshid was leaning back; but, when he heard this, he sat up and said to her, "By my life, [is this thou sayest] true?" "Ay, by thy life!" answered she; and he said, "Bring him into my presence, so I may see him." But she replied, "O my lord, there have betided him many stresses and his charms are changed and his favour faded; and indeed the Commander of the Faithful vouchsafed me a month; wherefore I will tend him the rest of the month and then bring him to do his service to the Commander of the Faithful." Quoth Er Reshid, "True; the condition was for a month; but tell me what hath betided him." "O my lord," answered she, "may God prolong thy continuance and make Paradise thy place of returning and thy harbourage and the fire the abiding-place of thine enemies, when he presenteth himself to pay his respects to thee, he will expound to thee his case and will name unto thee those who have wronged him; and indeed this is an arrear that is due to the Commander of the Faithful, in (41) whom may God fortify the Faith and vouchsafe him the mastery over the rebel and the froward!" ? ? ? ? ? O Amir of justice, be kind to thy subjects; For justice, indeed, of thy nature's a trait. Officers of Police, El Melik ez Zahir Rukneddin Bibers el Bunducdar and the Sixteen, ii. 117. Presently, the vizier entered and the king signed to him to cause avoid the place. So he signed to those who were present to withdraw, and they departed;

whereupon quoth the king to him, "How deemest thou, O excellent vizier, O loyal counsellor in all manner of governance, of a vision I have seen in my sleep?" "What is it, O king?" asked the vizier, and Shah Bekht related to him his dream, adding, "And indeed the sage interpreted it to me and said to me, 'An thou put not the vizier to death within a month, he will slay thee.' Now I am exceeding both to put the like of thee to death, yet do I fear to leave thee on life. What then dost thou counsel me that I should do in this matter?" The vizier bowed his head awhile, then raised it and said, "God prosper the king! Verily, it skills not to continue him on life of whom the king is afraid, and my counsel is that thou make haste to put me to death." . . . In glory's raiment clad, by thee the stars of heaven are shamed And in amaze the full moon stares to see thy goodlihead..15.

Ghanim ben Eyoub the Slave of Love cccxxxii. . . O breeze of heaven, from me a charge I prithee take And do not thou betray the troth of my despair;. . . m. The Dethroned King whose Kingdom and Good were Restored to Him dcccci. So the vizier returned to the king and said to him, "Verily, this youth hath merited grievous punishment, after abundance of bounty [bestowed on him], and it may not be that a bitter kernel should ever become sweet; but, as for the woman, I am certified that there is no fault in her." Then he repeated to the king the story which he had taught the queen, which when Azadbekht heard, he rent his clothes and bade fetch the youth. So they brought him and stationed him before the king, who let bring the headsman, and the folk all fixed their eyes upon the youth, so they might see what the king should do with him.. . . Abasement, misery and heart-break after those I suffer who endured before me many a year.. When the tither heard the old man's speech, he relented towards him and said to him, 'O old man, I make thee a present of that which is due from thee, and do thou cleave to me and leave me not, so haply I may get of thee profit that shall do away from me my errors and guide me into the way of righteousness.' So the old man followed him, and there met him another with a load of wood. Quoth the tither to him, 'Pay what is due from thee.' And he answered, 'Have patience with me till to-morrow, for I owe the hire of a house, and I will sell another load of wood and pay thee two days' tithe.' But he refused him this and the old man said to him, 'If thou constrain him unto this, thou wilt enforce him quit thy country, for that he is a stranger here and hath no domicile; and if he remove on account of one dirhem, thou wilt lose [of him] three hundred and threescore dirhems a year. Thus wilt thou lose the much in keeping the little.' Quoth the tither, 'I give him a dirhem every month to the hire of his lodging.' They lighted down without the place and when they arose in the morning, they saw a populous and goodly city, fair of seeming and great, abounding in trees and streams and fruits and wide of suburbs. So the young man said to his sister Selma, 'Abide thou here in thy place, till I enter the city and examine it and make assay of its people and seek out a place which we may buy and whither we may remove. If it befit us, we will take up our abode therein, else will we take counsel of departing elsewhere.' Quoth she, 'Do this, trusting in the bounty of God (to whom belong might and majesty) and in His blessing.' Azadbekht and his Son, History of King, i. 61. They tell that Haroun er Reshid was sitting one day to do away grievances, when there came up to him a woman and said to him, "O Commander of the Faithful, may God accomplish thine affair and cause thee rejoice in that which He hath given thee and increase thee in elevation! Indeed, thou hast done justice (85) and wrought equitably." (86) Quoth the Khalif to those who were present with him, "Know ye what this woman meaneth by her saying?" And they answered, "Of a surety, she meaneth not otherwise than well, O Commander of the Faithful." "Nay," rejoined Haroun; "she purposeth only in this an imprecation against me. As for her saying, 'God accomplish thine affair!' she hath taken it from the saying of the poet, 'When an affair is accomplished, its abatement (87) beginneth. Beware of cessation, whenas it is said, "It is accomplished."' As for her saying 'God cause thee rejoice in that which He hath given thee,' she took it from the saying of God the Most High, 'Till, whenas they rejoiced in that which they were given, we took them suddenly and lo, they were confounded!' (88) As for her saying, 'God increase thee in elevation!' she took it from the saying of the poet, 'No bird flieth and riseth up on high, but, like as he flieth, he falleth.' And as for her saying, 'Indeed, thou hast done justice and wrought equitably,' it is from the saying of the Most High, '[If ye deviate (89) or lag behind or turn aside, verily, God of that which ye do is aware;' (90) and] 'As for the transgressors,' (91) they are fuel for hell[-fire]." (92). Then he bade lodge him near himself and was bountiful to him and took him apart and said to him, 'Expound to me the story of the phial and whence then knewest that the water therein was that of a man, and he a stranger and a Jew, and that his ailment was indigestion?' 'It is well,' answered the weaver. 'Thou must know that we people of Persia are skilled in physiognomy (23) and I saw the woman to be rosy-cheeked, blue-eyed and tall. Now these attributes belong to women who are enamoured of a man and are distraught for love of him; (24) moreover, I saw her consumed [with anxiety]; wherefore I knew that the patient was her husband. As for his strangerhood, I observed that the woman's attire differed from that of the people of the city, wherefore I knew that she was a stranger; and in the mouth of the phial I espied a yellow rag, (25) whereby I knew that the patient was a Jew and she a Jewess. Moreover, she came to me on the first day [of the week]; (26) and it is the Jews' custom to take pottages (27) and meats that have been dressed overnight (28) and eat them on the Sabbath day, (29) hot and cold, and they exceed in eating; wherefore indigestion betideth them. On this wise I was directed and guessed that which thou hast heard.' When El Abbas heard these words from the damsel, his heart irked him for Mariyeh and her case was grievous to him; so he said to Shefikeh, "Canst thou avail to bring me in company with her, so haply I may discover her affair and allay that which aileth her?" "Yes," answered the damsel, "I can do that, and thine will be the bounty and the favour." So he arose and followed her, and she forewent him, till they came to the palace. Then she [opened and] locked behind them four-and-twenty doors and made them fast with bolts; and when he came to Mariyeh, he found her as she were the setting sun, cast down upon a rug of Taifi leather, (111) among cushions stuffed with ostrich down, and not a limb of her quivered. When her maid saw her in this plight, she offered to cry out; but El Abbas said to her, "Do it not, but have patience till we discover her affair; and if God the Most High have decreed the ending of her days, wait till thou have opened the doors to me

and I have gone forth. Then do what seemeth good to thee." . . . . . Yea, in the night the thought of you still slays me; Hidden are my traces from the wise men's sight,. Uselessness of Endeavour against Persistent Ill Fortune, Of the, i. 70.33. Ibrahim ben el Mehdi and the Barber-Surgeon dxxxiv. . . . . Deem not, O youth, that I to thee incline; indeed, no part Have I in those who walk the ways, the children of the tent. (87). By Him whom I worship, indeed, I swear, O thou that mine eye dost fill, ii. 213. . . . . b. Story of the Chief of the Boulac Police dcv. The Twenty-First Night of the Month. Moreover, he assembled the sages and the theologians and the sons of the kings and devised with them and asked them questions and problems and examined with them into many things of all fashions that might direct him to well-doing in the kingly office; and he questioned them also of subtleties and religious obligations and of the laws of the kingdom and the fashions of administration and of that which it behoveth the king to do of looking into the affairs of the people and repelling the enemy [from the realm] and fending off his malice with war; wherefore the people's contentment redoubled and their joy in that which God the Most High had vouchsafed them of his elevation to the kingship over them. So he upheld the ordinance of the realm and the affairs thereof abode established upon the accepted customs. The folk of the quarter heard him and assembled under the window; and when he was ware of them, he opened the window and said to them, "Are ye not ashamed, O pimps? Every one in his own house doth what he will and none hindereth him; but we drink one poor day and ye assemble and come, cuckoldy varlets that ye are! To-day, wine, and to-morrow [another] matter; and from hour to hour [cometh] relief." So they laughed and dispersed. Then the girl drank till she was intoxicated, when she called to mind her lord and wept, and the old man said to her, "What maketh thee weep, O my lady?" "O elder," replied she, "I am a lover and separated [from him I love]." Quoth he, "O my lady, what is this love?" "And thou," asked she, "hast thou never been in love?" "By Allah, O my lady," answered he, "never in all my life heard I of this thing, nor have I ever known it! Is it of the sons of Adam or of the Jinn?" She laughed and said, "Verily, thou art even as those of whom the poet speaketh, when as he saith ..." And she repeated the following verses: . . . . . Indeed, thou'st told the tale of kings and men of might, Each one a lion fierce, impetuous in the fight,. End of Volume I. Death, The Man whose Caution was the Cause of his, i. 291. His father rejoiced in him with the utmost joy and his heart was solaced and he was glad; and he made banquets to the folk and clad the poor and the widows. He named the boy Sidi (3) Nouredin Ali and reared him in fondness and delight among the slaves and servants. When he came to seven years of age, his father put him to school, where he learned the sublime Koran and the arts of writing and reckoning: and when he reached his tenth year, he learned horsemanship and archery and to occupy himself with arts and sciences of all kinds, part and parts. (4) He grew up pleasant and subtle and goodly and lovesome, ravishing all who beheld him, and inclined to companying with brethren and comrades and mixing with merchants and travellers. From these latter he heard tell of that which they had seen of the marvels of the cities in their travels and heard them say, "He who leaveth not his native land diverteth not himself [with the sight of the marvels of the world,] and especially of the city of Baghdad." Suleiman Shah and his Sons, Story of King, i. 150. Merchant of Cairo and the Favourite of the Khalif El Maraoun El Hakim bi Amrillah, The, iii. 171. When Er Reshid came to the throne, he invested Jaafer ben Yehya ben Khalid el Bermeki (156) with the vizierate. Now Jaafer was eminently distinguished for generosity and munificence, and the stories of him to this effect are renowned and are written in the books. None of the viziers attained to the rank and favour which he enjoyed with Er Reshid, who was wont to call him brother (157) and used to carry him with him into his house. The period of his vizierate was nineteen years, (158) and Yehya one day said to his son Jaafer, "O my son, what time thy reed trembleth, water it with kindness." (159) Opinions differ concerning the reason of Jaafer's slaughter, but the better is as follows. Er Reshid could not brook to be parted from Jaafer nor from his [own] sister Abbaseh, daughter of El Mehdi, a single hour, and she was the loveliest woman of her time; so he said to Jaafer, "I will marry thee to her, that it may be lawful to thee to look upon her, but thou shalt not touch her." [Accordingly, they were married] and they used both to be present in Er Reshid's sitting chamber. Now the Khalif would rise bytimes [and go forth] from the chamber, and they being both young and filled with wine, Jaafer would rise to her and swive her. She conceived by him and bore a handsome boy and fearing Er Reshid, despatched the newborn child by one of her confidants to Mecca the Holy, may God the Most High advance it in honour and increase it in veneration and nobility and magnification! The affair abode concealed till there befell despite between Abbaseh and one of her slave-girls, whereupon the latter discovered the affair of the child to Er Reshid and acquainted him with its abiding-place. So, when the Khalif made the pilgrimage, he despatched one who brought him the boy and found the affair true, wherefore he caused befall the Barmecides that which befell. (160) One day, Ishac let bring all who were with him of slave-girls from the house of instruction and carried them up to Er Reshid's palace, leaving none in his house save Tuhfeh and a cookmaid; for that he bethought him not of Tuhfeh, nor did she occur to his mind, and none of the damsels remembered him of her. When she saw that the house was empty of the slave-girls, she took the lute (now she was unique in her time in smiting upon the lute, nor had she her like in the world, no, not Ishac himself, nor any other) and sang thereto the following verses: .147. Isaac of Mosul and his Mistress and the Devil dcxc. When El Abbas heard Hudheifeh's challenge and saw Saad in this case, he came up to the latter and said to him, "Wilt thou give me leave to reply to him and I will stand thee in stead in the answering of him and the going forth to battle with him and will make myself thy sacrifice?" Saad looked at him and seeing valour shining from between his eyes, said to him, "O youth, by the virtue of the Chosen [Prophet,] (whom God bless and keep,) tell me [who thou art and] whence thou comest to our succour." "This is no place for questioning," answered the prince; and Saad said to him, "O champion, up and at Hudheifeh! Yet, if his devil prove too strong for thee, afflict not thyself in thy youth." (71) Quoth El Abbas, "It is of Allah that help is to be sought," (72) and taking his arms, fortified his resolution and went down [into the field], as he were a castle of the castles or a piece of a mountain. When the evening evened, the king bade fetch

the vizier and required of him the story of the journeyman and the girl. So he said, "Harkening and obedience. Know, O august king, that.71. Haroun er Reshid and the two Girls cclxxxvii.?? ? ? ? e. The Fifth Voyage of Sindbad the Sailor.?? ? ? ? Peace upon thee! Ah, how bitter were the severance from thee! Be not this thy troth-plight's ending nor the last of our delight!.Merry Jest of a Thief, A, ii. 186.44. El Mamoun and Zubeideh dlxviii. Al gates ye are our prey become; this many a day and night, iii. 6..NOTE..144. The Lovers of the Benou Udhreh dclxxxviii.?? ? ? ? ef. Story of the Barber's Sixth Brother xxxiii.?STORY OF THE KING AND HIS CHAMBERLAIN'S WIFE..Caution was the Cause of his Death, The Man whose, i 291..? ? ? ? ? In wine, as the glittering sunbeams bright, my heart's contentment is, That banishes hence, with various joys, all kinds of care and dole..Now this present was a cup of ruby, a span high and a finger's length broad, full of fine pearls, each a mithcal (211) in weight and a bed covered with the skin of the serpent that swalloweth the elephant, marked with spots, each the bigness of a dinar, whereon whoso sitteth shall never sicken; also an hundred thousand mithcals of Indian aloes-wood and thirty grains of camphor, each the bigness of a pistachio-nut, and a slave-girl with her paraphernalia, a charming creature, as she were the resplendent moon. Then the king took leave of me, commending me to the merchants and the captain of the ship, and I set out, with that which was entrusted to my charge and my own good, and we ceased not to pass from island to island and from country to country, till we came to Baghdad, when I entered my house and foregathered with my family and brethren..Therewithal the cook equipped his brother and freighting him a ship, embarked therein merchandise. Then he committed Selim unto him and they set out and departed with the ship. God decreed them safety, so that they arrived [in due course] at the first city [of the land of Hind], the which is known as El Mensoureh, and cast anchor there. Now the king of that city had died, leaving a daughter and a widow, who was the quickest-witted of women and gave out that the girl was a boy, so that the kingship might be stablished unto them. The troops and the amirs doubted not but that the case was as she avouched and that the princess was a male child; so they obeyed her and the queen mother took order for the matter and used to dress the girl in man's apparel and seat her on the throne of the kingship, so that the folk might see her. Accordingly, the grandees of the kingdom and the chief officers of the realm used to go in to her and salute her and do her service and go away, nothing doubting but she was a boy..Then, in his anger, he walled up the door of the granary with clay, and by the ordinance of God the Most High, there came a great rain and descended from the roofs of the house wherein was the wheat [so that the latter rotted]; and needs must the merchant give the porters five hundred dirhems from his purse, so they should carry it forth and cast it without the city, for that the smell of it was noisome. So his friend said to him, 'How often did I tell thee thou hadst no luck in wheat? But thou wouldst not give ear to my speech, and now it behoveth thee to go to the astrologer and question him of thy star.' Accordingly the merchant betook himself to the astrologer and questioned him of his star, and the astrologer said to him, 'Thy star is unpropitious. Put not thy hand to any business, for thou wilt not prosper therein.' However, he paid no heed to the astrologer's words and said in himself, 'If I do my occasion, (103) I am not afraid of aught.' Then he took the other part of his money, after he had spent therefrom three years, and built [therewith] a ship, which he loaded with all that seemed good to him and all that was with him and embarked on the sea, so he might travel..42. Er Reshid and the Barmecides dlxvii.As they were thus in the enjoyment of all that in most delicious of easance and delight, and indeed the wine was sweet to them and the talk pleasant, behold, there came a knocking at the door. So the master of the house went out, that he might see what was to do, and found ten men of the Khalif's eunuchs at the door. When he saw this, he was amazed and said to them, "What is to do?" Quoth they, "The Commander of the Faithful saluteth thee and requireth of thee the slave-girl whom thou hast for sale and whose name is Sitt el Milah." By Allah," answered the other, "I have sold her." And they said, "Swear by the head of the Commander of the Faithful that she is not in thy dwelling." He made oath that he had sold her and that she was no longer at his disposal; but they paid no \*need to his word and forcing their way into the house, found the damsel and the young Damascene in the sitting-chamber. So they laid hands upon her, and the youth said, "This is my slave-girl, whom I have bought with my money." But they hearkened not to his speech and taking her, carried her off to the Commander of the Faithful..91. The Schoolmaster who Fell in Love by Report ccccii.But for the spying of the eyes [ill-omened,] we had seen, i. 50..53. Abou Hassan es Ziyadi and the Man from Khorassan Night ccxlix.When the affair was prolonged upon the three sharpers, they went away and sat down a little apart; then they came up to the money-changer privily and said to him, 'If thou canst buy him for us, do so, and we will give thee a score of dirhems.' Quoth he, 'Go away and sit down afar from him.' So they did his bidding and the money-changer went up to the owner of the ass and gave not over tempting him with money and cajoling him and saying, 'Leave yonder fellows and sell me the ass, and I will reckon him a gift from thee,' till he consented to sell him the ass for five thousand and five hundred dirhems. Accordingly the money-changer counted down to him five thousand and five hundred dirhems of his own money, and the owner of the ass took the price and delivered the ass to him, saying, 'Whatsoever betideth, though he abide a deposit about thy neck, (46) sell him not to yonder rogues for less than ten thousand dirhems, for that they would fain buy him because of a hidden treasure whereof they know, and nought can guide them thereto but this ass. So close thy hand on him and gainsay me not, or thou wilt repent.'.67. Haroun er Reshid and Zubeideh in the Bath cclxxxv.The Breslau Edition, which was printed from a Manuscript of the Book of the Thousand Nights and One Night alleged to have been furnished to the Editor by a learned Arab of Tunis, whom he styles "Herr M. Annaggar" (Qu?re En Nejjar, the Carpenter), the lacunes found in which were supplemented from various other MS. sources indicated by Silvestre de Sacy and other eminent Orientalists, is edited with a perfection of badness to which only German scholars (at once the best and worst editors in the world) can attain. The original Editor, Dr. Maximilian Habicht, was during the period (1825- 1839) of publication of the first eight Volumes, engaged in continual and somewhat acrimonious (223) controversy concerning the details of his editorship with Prof. H. L.

Fleischer, who, after his death, undertook the completion of his task and approved himself a worthy successor of his whilom adversary, his laches and shortcomings in the matter of revision and collation of the text being at least equal in extent and gravity to those of his predecessor, whilst he omitted the one valuable feature of the latter's work, namely, the glossary of Arabic words, not occurring in the dictionaries, appended to the earlier volumes..Voyage of Sindbad the Sailor, The Seventh, iii. 224..? ? ? ? ? The sweet of slumber after thee I have forsworn; indeed The loss of thee hath smitten me with trouble and affright..?THE SIXTH VOYAGE OF SINDBAD THE SAILOR..When she had made an end of her song, Sherareh was moved to exceeding delight and drinking off her cup, said to her, 'Well done, O gift of hearts!' Then she ordered her an hundred dresses of brocade and an hundred thousand dinars and passed the cup to Queen Wekhimeh. Now she had in her hand somewhat of blood-red anemone; so she took the cup from her sister and turning to Tuhfeh, said to her, 'O Tuhfeh, sing to me on this.' Quoth she, 'I hear and obey,' and improvised the following verses:.The Fourth Day..? ? ? ? ? Say, by the lightnings of thy teeth and thy soul's pure desire, Moan'st thou as moan the doves and is thy heart for doubt on fire?."There was once a man, a merchant, who had a wife and abundant wealth. He set out one day on a journey with merchandise, leaving his wife big with child, and said to her, 'If it be the will of God the Most High, I will return before the birth of the child.' Then he took leave of her and setting out, journeyed from country to country till he came to the court of one of the kings and foregathered with him. Now this king was in need of one who should order his affairs and those of his kingdom and seeing the merchant well-bred and intelligent, he charged him abide with him and entreated him with honour and munificence. After awhile, he sought of the king leave to go to his own house, but the latter would not consent to this; whereupon he said to him, 'O king, suffer me go and see my children and come again.' So he gave him leave for this and took surety of him for his return. Moreover, he gave him a purse, wherein were a thousand gold dinars, and the merchant embarked in a ship and set sail, intending for his own country..Envy and Malice, Of, i. 125..Now the uncle's son of the king of the city had aforesaid [the kingship] with him, and the people misliked the king; but God the Most High decreed that he should get the better of his cousin. However, jealousy of him abode in his heart and he acquainted the vizier, who hid it not and sent [him] money. Moreover, he fell to summoning [all strangers who came to the town], man after man, and questioning them of their faith and their worldly estate, and whoso answered him not [to his liking], he took his good. (231) Now a certain wealthy man of the Muslims was on a journey and it befell that he arrived at that city by night, unknowing what was to do, and coming to the ruin aforesaid, gave the old woman money and said to her, 'No harm upon thee.' Whereupon she lifted up her voice and prayed [for him], He set down his merchandise by her [and abode with her] the rest of the night and the next day..? ? ? ? ? I am the champion-slayer, the warrior without peer; My foes I slay, destroying the hosts, when I appear..? ? ? ? ? Thy presence honoureth us and we Confess thy magnanimity;.Lo, since the day I left you, O my masters, iii. 24..? ? ? ? ? I clipped her (118) in mine arms and straight grew drunken with the scent Of a fresh branch that had been reared in affluence and content.[So he fared on towards them] and when he drew near unto them, he knew them and they knew him; whereupon they lighted down from their horses and saluting him, gave him joy of his safety and the folk flocked to him. When he came to his father, they embraced and greeted each other a long time, whilst neither of them availed unto speech, for the greatness of that which betided them of joy in reunion. Then El Abbas bade the folk mount; so they mounted and his mamelukes surrounded him and they entered Baghdad on the most magnificent wise and in the highest worship and glory..? ? ? ? ? v. The Sharpers with the Money-Changer and the Ass dccccxiv.129. The King of the Island cccclxxix.His hospitality pleased the Khalif and the goodliness of his fashion, and he said to him, "O youth, who art thou? Make me acquainted with thyself, so I may requite thee thy kindness." But Aboulhusn smiled and said, "O my lord, far be it that what is past should recur and that I be in company with thee at other than this time!" "Why so?" asked the Khalif. "And why wilt thou not acquaint me with thy case?" And Aboulhusn said, "Know, O my lord, that my story is extraordinary and that there is a cause for this affair." Quoth the Khalif, "And what is the cause?" And he answered, "The cause hath a tail." The Khalif laughed at his words and Aboulhusn said, "I will explain to thee this [saying] by the story of the lackpenny and the cook. Know, O my lord, that.? ? ? ? ? Sure God shall yet, in pity, reknit our severed lives, Even as He did afflict me with loneliness after thee..? ? ? ? ? The world is upon me all desolate grown. Alack, my long grief and forlornness! Who knows.Presently, the princess turned to her maid and bade her fetch them somewhat of food and sweetmeats and dessert and fruits. So Shefikeh brought what she desired and they ate and drank [and abode on this wise] without lewdness, till the night departed and the day came. Then said El Abbas, "Indeed, the day is come. Shall I go to my father and bid him go to thy father and seek thee of him in marriage for me, in accordance with the Book of God the Most High and the Institutes of His Apostle (whom may He bless and keep!) so we may not enter into transgression?" And Mariyeh answered, saying, "By Allah, it is well counselled of thee!" So he went away to his lodging and nought befell between them; and when the day lightened, she improvised and recited the following verses:.As for Er Razi and El Merouzi, they made peace with each other and sat down to share the booty. Quoth El Merouzi, 'I will not give thee a dirhem of this money, till thou pay me my due of the money that is in thy house.' And Er Razi said 'I will not do it, nor will I subtract this from aught of my due.' So they fell out upon this and disputed with one another and each went saying to his fellow, 'I will not give thee a dirhem!' And words ran high between them and contention was prolonged..? ? ? ? ? My heart belike shall his infect with softness, even as me His body with disease infects, of its seductive air..The Thirteenth Night of the Month..As for the king their father, he abode with his wife, their mother, what while God (to whom belong might and majesty) willed, and they rejoiced in reunion with each other. The kingship endured unto them and glory and victory, and the king continued to rule with justice and equity, so that the people loved him and still invoked on him and on his sons length of days and durance; and they lived the most delightful of lives till there came to them the

Destroyer of Delights and Sunderer of Companies, He who layeth waste the palaces and peopleth the tombs; and this is all that hath come down to us of the story of the king and his wife and children. Nor," added the vizier, "if this story be a solace and a diversion, is it pleasanter or more diverting than that of the young man of Khorassan and his mother and sister." The Fourth Night of the Month..Ibn es Semmak and Er Reshid, i. 195..Presently he came to the land of the Turks, (228) and he naked and hungry and having with him nought but somewhat of jewels, bound about his fore-arm. So he went to the bazaar of the goldsmiths and calling one of the brokers, gave him the jewels. The broker looked and seeing two great rubies, said to him, 'Follow me.' So he followed him, till he brought him to a goldsmith, to whom he gave the jewels, saying, 'Buy these.' Quoth he, 'Whence hadst thou these?' And the broker replied, 'This youth is the owner of them.' Then said the goldsmith to the prince, 'Whence hadst thou these rubies?' And he told him all that had befallen him and that he was a king's son. The goldsmith marvelled at his story and bought of him the rubies for a thousand dinars..19. The Sparrow and the Peacock clii.???? Like a sun at the end of a cane in a hill of sand, She shines in a dress of the hue of pomegranate flower..His love on him took pity and wept for his dismay, ii. 210.

[How to Improve the Hot-Air Furnace](#)

[Das Hypoplakische Theben Eine Sagenverschiebung Bei Homer](#)

[Correspondence to Accompany Maps and Charts of California](#)

[Les Manes de Madame La Presidente Le Mairat A M de Lamoignon Quatrieme President Du Parlement Et Garde Des Sceaux](#)

[Sweet and Fair](#)

[Psychological Aspects of Language](#)

[Water Wars Privatization Pollution and Profit](#)

[Catalogue of the Training School Department of the New York Deaconess Home and Training School of the Methodist Episcopal Church](#)

[The War of 1886 Between the United States and Great Britain The Surprising Experience The Military and Financial Situation of Our Beloved](#)

[Country Capture of the Lake Sea-Board and Mississippi-River Cities and the Capital The British Terms of Peace](#)

[I Could Pee on This Too And More Poems by More Cats](#)

[Alone Against the Flames A Solo Adventure for the Call of Cthulhu 7th Ed Quick-Start Rules](#)

[Answering the Questions of Jesus](#)

[New Mexico](#)

[Colorado](#)

[The Pout-Pout Fish Undersea Alphabet](#)

[The Way Back](#)

[Llamas in Dramas A Peaceful Artist Coloring Book](#)

[A Man of the People](#)

[Fundamental Science Key Stage 1 From a Tiny Seed to a Mighty Tree How Plants Grow 2016](#)

[The Forgotten Monk](#)

[It Ends with Us](#)

[The Chronicles of Narnia Official Coloring Book](#)

[Touch and Feel Never Touch a Monster](#)

[Day Zero](#)

[Fundamental Science Key Stage 1 Roots Stems Leaves and Flowers All About Plant Parts 2016](#)

[Jumbo Pad of Puzzling Fun](#)

[Christmas Programs Dramas and Skits](#)

[Dont Wake Up the Tiger](#)

[Adrift Everyday Pen Set Pen Set Adrift](#)

[The Chaos Machine](#)

[Shawty Wanna Be a Gansta](#)

[When Buffalo Ran by George Bird Grinnell \(Illustrated\)](#)

[The Buddhist Catechism \(a Timeless Classic\)](#)

[The Fen Viper](#)

[A Letter to Thomas Clarkson](#)

[De-AI Sa Ma Iubesti Si Maine Versuri](#)

[Cuffed and Briefed](#)

[Elementary Theosophy By L W Rogers](#)

[Amish Widows Secret](#)

[Experiments on the Supposed Deterioration of Varieties of Vegetables in Porto Rico with Suggestions for Seed Preservation](#)

[The Insidious Dr Fu-Manchu](#)

[Randuri Arse de Iubire 33 de Poeme](#)

[The Scars of Her Dragon](#)

[My Wifes Mirror A Comedy in One Act](#)

[I Am Paul - The Little One The Life and Ministry of Paul the Apostle](#)

[Elon Musk Elon Musks Best Lessons for Life Business Success and Entrepreneurship](#)

[Regenwoud Dieren Kleurboek Voor Volwassenen 1](#)

[The Dissolution of the Union](#)

[The Gift of Tongues A Poem](#)

[An Appeal by the State of Indiana to Congress To Make Provision for the Payment of Certain of Her War Expenses](#)

[Unveiling of the Wyatt Statue Raleigh June 10 1912](#)

[Constitution of the Illinois State Bar Association and Its Officers and Committees](#)

[The Seasons Work on Arsenical Poisoning of Fruit Trees](#)

[Fertilizer Experiments with Muskmelons](#)

[Protection Against Free Trade Speech of Hon M A Foran of Ohio in the House of Representatives May 1 1888](#)

[Report of the Proceedings at the Closing Exercises of the School For the Year Ending June 4th 1881](#)

[Colonel Henry C Loomis](#)

[Report on a Survey of Jackson City D C With a Plan for Its Improvement](#)

[The Need of Social Statistics as an Aid to the Courts](#)

[France for the Soldier A Few Facts for the Information of Americans](#)

[The Legal Articles in the Jewish Encyclopedia](#)

[Proceedings of the Third Annual Session of the East Alabama Baptist Convention Held with the Union Baptist Church at Central Institute May 20-23 1859](#)

[The War in Europe Its Religious and Political Significance A Sermon Delivered on Sunday Morning July 24 1870 at the Assemblies Presbyterian Church Washington D C](#)

[Outlines of English Masterpieces Lincoln Select Addresses Shakespeares Henry Fifth Shakespeares Julius Caesar Tennysons Passing of Arthur](#)

[The Old South Pilgrimage to Newburyport](#)

[Syllabus of a Course of Classes on the Social and Political History of the Nineteenth Century Vol 1](#)

[Syllabus for the Examination and Census of Mentally Retarded Subnormal or Atypical Pupils With an Outline of Special Class Organization](#)

[Minutes of the Eightieth Annual Session of the Cahaba Baptist Association Held with Fellowship Church Perry County Alabama October 12th and 13th 1898](#)

[Duties of Auditors in Relation to Corporation Amalgamation The Investigation of Companies Accounts with a View to Amalgamation How to Do](#)

[This and What the Report Should Contain A Thesis](#)

[Reminiscences of the Early Northwest](#)

[A Royal Reception A Comedy of Errors in Two Scenes](#)

[National Hampton Association Notes 1916](#)

[Versified Chronology of the Sovereigns of Great Britain](#)

[Historical Address Delivered Before the Citizens of Waltham July 4 1876](#)

[Interpretation Part I Introduction Is a Science of Interpretation Possible?](#)

[An Orthographical Vocabulary Showing Where the Final Consonant Should Be Repeated in Spelling the Past Tense and the Participles of English Verbs](#)

[Conference on Infant Welfare Held at the State Capitol Albany N Y June 12 1913](#)

[Resources of the North Cumberland Valley Vol 6 Comprising Parts of Whitley Knox Bell Harlan and Letcher Counties Part IV](#)

[Samuel J Tilden the Great Democrat Address of Francis Lynde Stetson 10 February 1914](#)

[Remarks of Wilmot G Desaussure President on Offering the Regular Toast of the Day at the Anniversary Meeting 4th July 1884](#)

[Report of the Annapolis and Elkridge Railroad Company in Response to Resolutions of the Senate January 22nd 1874 With Accompanying Tables](#)

[University of Pennsylvania in Its Relations to the State of Pennsylvania](#)

[Speech of Mr Simmons of Rhode Island in Reply to Messrs Benton Woodbury and McDuffie Upon the Resolutions to Postpone the Bill Introduced](#)

[by Mr McDuffie to Reduce the Duties on Imports Delivered in the U S Senate March 27 1844](#)

[On Some Bone-And Cave-Deposits of the Reindeer-Period in the South of France](#)

[ACT 44 to Provide for the Encouragement and Protection of Agriculture Horticulture and Forestry and Appropriations for the Same Passed by the Legislature of 1903](#)

[Comparative Tables and Statements Classifying According to General Source the Revenues of the General Fund for the Reduction of Taxation And](#)

[Also the Surplus Revenues of Sinking Fund No 1 and of Sinking Fund for the Payment of Interest Which Surplu](#)

[2 Cases of Notions Consigned to Uncle Sams Daughters](#)

[Should Maximum Prices Be Fixed?](#)

[Official Souvenir Program of the Eleventh Annual Conference of Eastern Public Education Associations Meeting with the Great International](#)

[Congress on Tuberculosis 1908 September 28th to October 3rd Under the Auspices of the Public Education Association](#)

[The Death of President Lincoln A Sermon Preached in Saint Pauls Chapel New York on Wednesday April 19 1865](#)

[Missouri Party Struggles in the Civil War Period](#)

[On the Battle-Scarred Fields of France A Physicians Impressions of the Medical Services of Both the French and German Armies](#)

[Normal Schools Their Relation to the Primary and Higher Institutions of Learning and to the Welfare and Progress of Society Together with Their Future in the United States](#)

[A Plea for Moderation Based Upon Observations of an American Woman in a Belligerent Country](#)

[The European Wars of the Last Half of the Sixteenth Century](#)

[Early Verses of William Payne Blake 1860 to 1866](#)

[Fosters American Leads And How to Learn Them](#)

[Zack Book Two a World of Their Own Noah Text \(Just Rimes\)](#)

[Correspondence Between the Roman Catholic Bishop of Toronto and the Chief Superintendent of Schools On the Subject of Separate Common Schools in Upper Canada](#)

[Notes on the Study of Genesis](#)

---